

جمهوری اسلامی افغانستان
وزارت تجارت و صنایع
ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری



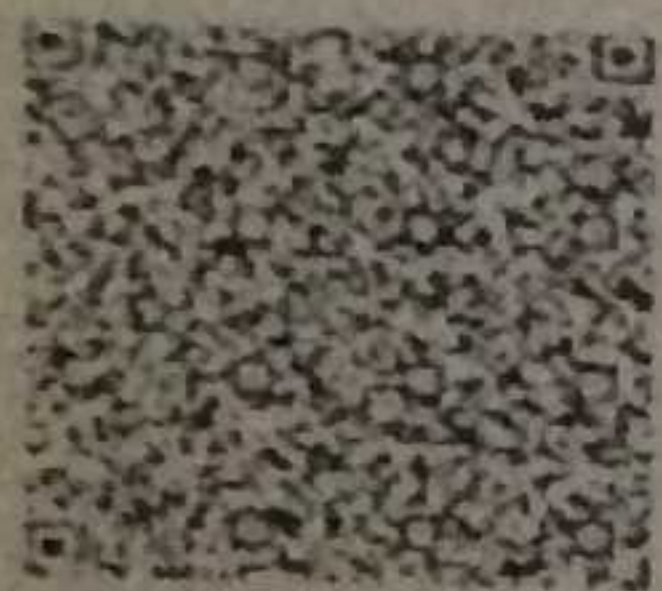
د افغانستان اسلامي جمهوریت
د سوداګرۍ او صنایعو وزارت
د مرکزی ثبت او فکری مالکیت لوی ریاست

Rcg #: 61720
License #: d03-1837

Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Commerce and Industries
Directorate General of Central Business Registry & Intellectual Property

د ثبت نمبر: ۶۱۷۲۰
د جواز نمبر: d۰۳-۱۸۳۷
2016

TIN / نمبر تشخیصیه مالیه /
9001017046



جواز تشبث

Business License

شرکت ساختمانی و سرکسازی ستاره سیول
Civil Star Construction Company



مرستیال / V-President

ځان

KHALID TIMORY



رئیس / President

ولید احمد تیموری

WALID AHMAD
TIMORY

تصدیق کیږي دا جواز چې نوم یې پورته یاد شوی دی د افغانستان د نافذه قوانینو پر بنسټ ثبت او صادر شو.

تصدیق میږدېد این جواز که نام آن در فوق ذکر میباشد, در مطابقت با قوانین نافذه افغانستان ثبت و صادر گردیده است.

It is certified that this license with mentioned name, is registered and issued in accordance with and subject to the effective laws of Afghanistan.

Issue Date: 26/Aug/2017 ۱۲۹۹/۰۶/۰۴ د صدور نیټه:
Valid Date: 24/Aug/2020 ۱۲۹۹/۰۶/۰۳ د پای نیټه:
Established: 2013 ۱۳۹۲ د تاسیس کال:
ساختمانی سکتور فعالیت:

ادرس شرکت: کوچه 5 متره ناحیه هشتم, مرکز غرات - غرات
غرات

طارق احمد سرفراز
Tariq Ahmad Sarfaraz

29471

ممبر مسلسل:
قیمت حق الطبع (۵۰۰) افغانی

Responsibilities

License is issued by Directorate General of Central Business & Intellectual Property (ACBR-IP) in accordance with and to the effective laws of Afghanistan.

Businesses must submit their Business Declaration Form(s) in accordance with the law to the Revenue Department of the Ministry of Finance and Directorate General of ACBR-IP. Individuals and companies, who do not submit their declarations within the given time will be penalized in accordance with the Income Tax law of the Islamic Republic of Afghanistan.

Businesses must abide by the effective Rules and Regulations of the Ministry of Finance of the Islamic Republic of Afghanistan in their commercial activities.

Businesses must fulfill their national obligations and services to the nation, and are obliged to import high quality materials and products and avoid import of low quality goods.

Businesses must formally notify the ACBR-IP prior to any changes in the company structure, shares, and address and should follow the legal procedures to have the changes registered accordingly.

The ACBR-IP reserves the right to revoke, remand, suspend, annul, nullify and void or review this license in accordance with the effective licensing procedures.

The ACBR-IP shall not be held liable for any damages whatsoever, including without limitation, for loss of business profits, business interruption, loss of business information, detrimental reliance, consequential of incidental damages, including to third parties, or other pecuniary loss. Nothing in this license is to be construed as guarantee, warranty or any form of insurance or indemnification.

Holder of this license can import and/or export all permitted goods and services, of goods, logistics, getting business passport, establishment of business (domestic and abroad) in accordance with the effective laws of Islamic Republic of Afghanistan.

Validity of this license is three (3) years from the date of issuance. For more information and verification of this license visit www.acbr.gov.af

مکلفیت ها

- این جواز از طرف ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری وزارت تجارت و صنایع ج.ا.ا در مطابقت با لایحه جدید ثبت و صدور جواز و سایر قوانین نافذ کشور صادر گردیده است.
- تمامی تشبثات مکلف اند اظهار نامه مالیاتی (بیاننس) خویش را مطابق قانون بریاست های عواید و مستوفیت های مرکز و ولایات وزارت محترم مالیه ، و این اداره ارائه بدارند در غیر آن طبق احکام قانون مالیات بر عایدات تحت جرایم تأخیر بیاننس قرار خواهند گرفت .
- تمامی تشبثات مکلف اند که فعالیت های شان را در مطابقت با قوانین نافذ کشور انجام دهند
- تمامی تشبثات برحسب وجوبه ملی خدمت بوطن مکلفیت دارند در حین ارداد اجناس با کیفیت را وارد و تولید نموده و از ورود اجناس و کالا های بی کیفیت بداخل کشور جلوگیری نمایند.
- تمامی تشبثات حین وارد آوردن تغییرات مکلف اند این اداره را در جریان قرار داده تا باشد سهولت های لازم در طی مراحل قانونی اسناد شان منجانب این اداره مهیا گردد.
- این اداره این حق را بخود محفوظ میدارد در صورت موجودیت دلایل قانونی و موجه تشبث منظور شده را لغو و یا تجدید ننماید.
- این اداره بعد از صدور جواز در قبال فعالیت های تشبثات از قبیل (قرضه های بانکی ، قرار دادها ، تضمینات ... و غیره) هیچ نوع مسولیت را بعهده نخواهد گرفت .

امتیازات :-

- دارنده این جواز حق فعالیت تجارتي و سرمایه گذاری را در سکتورهای مربوطه مطابق اساسنامه خویش داشته و از حقوق اخذ پاسپورت، ایجاد نماینده گی در ممالک خارجی، تصدیق و توريد اموال تجارتي در مطابقت به قوانین افغانستان برخوردار میباشد .
- معیاد اعتبار :-**
- این جواز از تاریخ صدور برای مدت (۳) سه سال مدار اعتبار میباشد.

نوت: تمامی افراد و اشخاص میتوانند معلومات پیرامون جواز های ثبت شده را از وبسایت این اداره (www.acbr.gov.af) بدست آورند .

مکلفیتونه

- دغه جواز دافغانستان اسلامی جمهوریت د سوداگری او صنایعو وزارت د مرکزی ثبت او معنوی مالیکت لوی ریاست له لوری ، د ثبت او جواز ورکولو لوی لایحه او د هیواد ټولو نافذ قوانینو سره سم صادر شوی دی.
- ټول تشبثونه اړ دی ، چي خپل مالیاتی څرگند پائی (بیاننس) د قانون مطابق د مالیی محترم وزارت د مرکز او ولایتونو د عواید او مستوفیتونو د ریاستونو او د سوداگری او صنایعو وزارت د مرکزی ثبت او فکری مالکیت عمومی ریاست ته وړاندی کړی او پرته له هغی به د مالیاتی قانونو احکامو سره سم د بیاننس څښتنولو جریمه لاندی راشی.
- ټول تشبثونه اړ دی ، چي خپل ټول فعالیتونه د هیواد نافذ قوانینو سره سم ترسره کړی.
- ټول تشبثونه هیواد ته د چوپړ کولو ملی وجیبی په توگه هیواد ته با کیفیتوکی وارد او تولید کړی او هیواد ته د بی کیفیتوکی له راوړلو څخه مخنیوی وکړی.
- ټول تشبثونه د مشر، مرستیال ، د تشبث نوم، دبرخی اخیستل او پلورل او د سوداگریز ادرس اړوند بدلون راوستلو پرمهال اړ دی ، چي د مرکزی ثبت او معنوی مالکیت لوی ریاست په جریان کی وچوی ، ترڅوددی ریاست په گډون د دوی د اسنادو قانونی پړاونو په ترسره کولو کی لازمی اسانتاوی رامنځ ته شی.
- دغه اداره دا خپل حق بولي ، چي د څرگندو او قانونی دلایلو دشتون په صورت کی سوداگریز او د پانگه اچونی جوازونه لغوه یا نوی کړی.
- دغه اداره د تشبثونو د فعالیتونو لکه بانکی پورونه ، تړونونه ، تضمینونو او داسی نورو په برخه کی د جواز ورکولو څخه وروسته هیڅ ډول مسولیت پر غاړه نلری.

امتیازونه :-

- د دی جواز لرونکی د سوداگری او پانگونی په برخه کی د مربوطه سکتورونو او اساسنامی مطابق د فعالیت حق لری . او د پاسپورت ترلاسه کول ، په بهرنیو هیوادونوکی د ځانگو رامنځ ته کول د سوداگریزو توکو لیرد را لیرد د افغانستان اسلامی جمهوریت د قوانینو سره سم حق لرونکی دی.

اعتبار موده :-

- دغه جواز د صادریدو له نیټی څخه تر (۳) دريوکلونو پوري د اعتبار وړ دی.
- یادونه: ټول خلک کولای شی ، د ثبت شوو جوازونو په اړه معلومات د دغی اداری له ویب پانی www.acbr.gov.af څخه ترلاسه کړی.